

Szerkesztővel értekezni lehet mindegyik nap 11 és 12 óra között. — A lap szellemi részére vonatkozó minden közlemény **Margitai József** szerkesztő nevére küldendő.

Kiadóhivatal:

Fischer Fülöp könyvkereskedése. Ide küldendők az előfizetési díjak nyitlerek és hirdetések.

Hirdetések jutányosan számíttatnak.

MURAKÖZ

Előfizetési árak:

Egész évre 4 frt
Fél évre 2 frt
Negyed évre 1 frt
Egyes szám 10 kr.

Hirdetések még elfogadtatnak:

Budapest: Goldberger A. V. és Eckstein B. hird. irod. Bécsben: Schalek H., Dukas M., Oppalik A., Daube G. L. és társánál és Herndl. Brűnben: Stern M.

Nyitlér peltisora 10 kr.

MAGYAR ÉS HORVÁT NYELVEN MEGJELENŐ TÁRSADALMI, ISMERETTERJESZTŐ ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.
Megjelenik hetenkint egyszer: vasárnap.

A »Muraközi tisztai önszegélyző szövetkezet«, a »Csáktornyai takarékpénztár«, a »Muraközi takarékpénztár« sat. hivatalos közlönye.

Gáspárits- emléktábla ügye.

A Gáspárits emléktábla ügyében tudvaleg mozgalom indult meg és bizottság alakult Csáktornyán, mely e lapok hasábjain felhívást intézett Muraköz közönségéhez, hogy a szabadságharcban hazafias lelkesedéssel működő és később Pozsonyban kivégezett, anyanyelvre horvát születésű szerzetes emlékének megörökítésére emléktábla állíttassék.

A gyűjtés megindult nemcsak Muraköz magyarsága, hanem annak hazafias érzelmű földmivelő népe között is. Sőt érkezett adomány a vend vidékről, hazánk más részéből és Stáyerből is, noha nem volt a bizottság szándéka országszerte felhívni a közönséget az adakozásra.

A »Magyar Hírlap« f. évi június havában megjelenő, Gáspáritsról szóló tárczája lehangolta a bizottságot, mert »Egy halálra ítélt szerzetes végnapjai« cím alatt Gáspárits halálra ítéltetésének okául a Mazzini felségárulóval való bűnrészességet s a t. hozza fel. Noha a »M. H.« közleményének az elítélés okára vonatkozó állítását nem ismerhette el a bizottság autentikusnak, s mivel maga az illető közlemény is csak feltételeken tulajdonít oly okokat Gáspárits halálra ítéltetésének, melyek a bizottság céljaival ellenkezőbe jöttek,

mégis a bizottság aggodalomban volt az iránt, vajjon Gáspárits emléktáblájának felállítására állt-e meg az összeállításra felkent királyra iránti feltétlen és odaadó tiszteletével és lojalitásával.

Ezen időközben a bizottságnak alkalma volt meggyőződést szerezni azokról, akik Gáspáritsot személyesen ismerték és annak a szabadságharcban való működéséről személyes tapasztalataik vannak, miszerint Gáspárits a szabadságharcnak buzgó s rendkívül tevékeny részese, később insurgenens volt, de egyéb bűne nem volt; ami mellett az is bizonyít, hogy elítéltekor Pozsonyban a siralomházában meglátogatták a fő és alpapok és szerzetes társai. Heiller kanonok minden nap friss virágbokréta vitetett számára, Schreier apátkanonok, Storleky kanonok, a sz. Ferenczrendiek provinciálisai és több szerzetes deputációban elmentek a Pozsonyban állomásozó vezérőrnagyhoz, Ruckstulhoz: az elítelt számára kegyelmet kérendő. Amit bizonyára abban az időben nem tettek volna meg, ha Gáspárits egyéb is lett volna, mint a szabadságharc részese.

De bármiként állana is a dolog, Muraköz népe és a gyűjtő bizottság Gáspáritsban a muraközi magyar hazafit tiszteli, akit a szabadságharcban való részvétele miatt ítélték halálra, s mint ilyennek emlé-

két óhajta megörökíteni, de egyuttal Gáspárits emlékének megörökítése által a muraközi horvát ajku nép között a hazafias érzülete emelésének óhaját szolgálatot tenni, s távol van tőle a szándék, hogy egyéb, a kegyelet és hazafias érzület emelésén kívül eső érdekeknek szolgálatot tegyen.

Evégből a bizottság folytatja a gyűjtést s felkér mindenkit, aki ezen hazafias mozgalomhoz hozzájárulni óhajt, sziveskedjék adományait mielőbb, annál is inkább beküldeni, mivel még lehetőleg ez év őszén fel szeretté állítani az emléktáblát.

Közvetlen a gyűjtő bizottsághoz beklüldött és bejelentett összegek kimutatása:

Régebben kimutatott . . . 16 frt 85 kr.

U abban adakoztak:

Huszár Adolf min. elnökségi irodaigazgató, a vaskorona és Ferencz József-rend lovagja, Budapest 2 » —
Samu József, áll. tanítóképezdei ny. igazgató, Zenta . . . 1 » —
Péterffy Elek kereskedő Peltau . . . 1 » —

A »Mura-Szombat és Vidéke« ivén:

Kovács Károly, kir. törvény-széki bíró, Szombathely . . . 2 frt — kr.
Átvitel 22 frt 85 kr.

A „Muraköz“ tárczája

Esküvő napján.

írta: Rózsa Ellák.

Ahány ház, annyi szokás...

Már — tesszem — Báriban régi szokás szerint egy mulatság a fiatalok — hogy mindkét nemből összegyűlnek a »kisdomb«-on és kinyújtott karokkal láncba fogóznak, aztán dalolva hol jobbra, hol balra moognak, míg végre a nótá farkán ki ki párja derekához nyúl — és mind egy szállog táncra perdülnek.

A tánc kurta, mint épen a hozza való nótá. A végén persze mind a kettő újból kezdődik.

Az a kisdomb a kastély és plébánia közt terül el inkább, hogyszem emelkedik. — Azonban rendszerint csak vasárnap délután népesedik be, mikor vége a vacsernyének...

... A természet a tavaszról éppen a nyárra kapott át.

Az ég kék kárpitján még egy tenyérnyi felhő se látszik. A nap pedig áldozóban van és mosolygva tekint vissza a nyugati hegy ormáról...

Az anyányi lányok övig erő hajlatán tarka pántlika libeg: Himbáló csipejökön kurta szoknya, a minék a széllet szines szallagok fodrozzák körül. Fehér ingvallukra mélyen kivágott lájbi simul és e telett rikító színű nagykendő húzódik a kalárisál körülfont nyakról alá egés a derékig. Karjukat szabadon hagyják; meg is tetszik azon a nap, a szél myoma, mert hát barna bőre sehogys tud kibékülni a ráboruló buggyos patyolatál.

Arcauk, mintha csak úgy lehették volna oda, oly piros, oly vidám: akár a hasadó hajnal.

Hát a legények? — nomár ezek gömbölyű fejére pörge kalap borul, — nem is legény, akinek derutoll vagy árvalány-haj nem parádézik a kalapján. Piros-posztó mellényükön meg egy rágyog a tulipán-virág formájára rakott sűrű — acél-gombsereg, mintha épen ezüstből volna. — Borjúszáju ingujjok pedig akár a szélől lengettet mázsló, olyan módra uszsa a levegőt. — A kurtára szabott széles gyöcs gatyá rojja elfedi a magas száru eszimat, melyen kevélyen peng a taréjos sarkantyú, Szájukat kunkorgós kis bajusz árnyékolja. — honnan szilaj kedvvel tör utat a fűlbemászó — magyar nótá.

Most épen azt a nótát fújják:

„Hajlik a meggyta, nagy az árnyéka,
Alatta nyugazik barna leánya“...

Mire oda érnek, ahol a al dazt mondja:

„Ezt szeretem, ezt kedvelem,
Éz az én édes kedvesem“...

Már arra Lovas Pista, Pallér Lidi oldalán terem s vele járja a »cica« legapróbb részét: a csárdást.

Sok szem irygen nézte ezt a szemén-szedett párt; de hát nem szólhatott ellene, mert Pista karakán legény volt ám a maga talpán, a ki egy-egy köböl tiszta buzát olyan szilajon vetett a vállára, hogy még a hét üyüstös szak is alig állotta a vállá kemény-ségét.

Lidi meg a bárány-szelid természetével az egész Bárit hámulataba tudta ejteni. — Pedig csak minap jöttek ide, már mint a — mult őszön. Ami kevés pénzecske volt az apja kezén, azon

száraz-malmot állított az uraság felvégi telkén; melléje meg egy csinos házikót is penderített a maga erejéből. Mert tudni való, hogy molnár léterre fél ács meg fél kőműves volt az öreg, hát értete a módját.

Mindössze is hármán képeztek egy családot: ő kigyelme, az oldalbordája és Lidi leánya. Ez a két vászoncseléd viselte a ház gondját. — Ők bántak avval a pár tehénnel, tinóval meg apró-cseprő majorsággal is Kis kertek valót is fogtak a ház körül, az megtermette a konyhára valót.

Apjuk? — Az a malom bajával törődött. Az ő ügyessége turta-faragta annak minden porci-káját, a bordás motólató, meg a nagy hajtókereket. A garat nem is járt ott úresen, — zakatolt az szüntelen, nem volt annak se éjjele, se nappala. — Ismerte is az öreg minden csinját-binját.

De aztáú mikor nagyon meggyült az őrleni való portéka: akkor bizony Lidit is beparancsolta az öreg ed's-pám a malomházba.

Hej! tudta a kis hamis, hogy ebből is huzhat ártatlan hasznót, mert ilyen alkalomra mindig magára öltötte a kék kázmér ruháját, amit ha be is szállott a liszt, akkor is mutatós volt Lidin.

Mi türes-tagadás? biz ott könyves volt egy kicsit az eszemadta...

Lovas Pista se állt hátrább egy csipetet se. Nyalka legénynek tartotta a falu; — hát iszen nem is igen taksrgatta ő kelme a nyalkaságot, már csak azért se, — mert a becületes Lovas Marton uramnak volt a fia, aki pedig már régóta — hogy tisztességgel viseli az öregbírói pálcázt.

Hozzá egyetlen fiú! — bezzeg jól jár, a kinek beköti a fejét, mert a kenyere nom igen esik porba.

Pista már hónapokon át hallotta a kisbérestől, hogy szemre való lánya van a felvégi mol-

Áthozat. 22 frt 85 kr

Dr. Ivánóczy Ferencz esperes,	
Csendlak	1 » — »
Horváth György ügyvéd, a	
»Mura-Szombat és Vidéke«	
szekeresztője	1 » — »
Bedeniczky András kovács mester ivén	
Dráva-Egyház :	
Bedeniczky A. és neje, Gás	
páríts Mária	2 frt — kr.
Hizmán Máté	— » 10 »
Gáspárics Károly	2 » — »
Gáspáríts András	— » 50 »
Sétnik Lukács	— » 10 »
Gáspáríts Ferencz	— » 20 »
Horváth Elek	— » 10 »
Mihoczek József	— » 10 »
Buchwald Hermán	— » 50 »

Összesen 30 frt 45 kr.

Perlakról régebben bejelentett
23 frt 10 krajczárral együtt
begyűlt ez ideig 53 frt 55 kr.

Ritkább konyhakerti növények.

— Háziasszonyaink számára írta: Mühle Vilmos, Temesvárott. —

(Vége.)

5. A király Rhabarber. Szintén régi egészséges konyhanövény nagy gyógyászati értékkel. — Angolhonban minden jobb házában naponta az asztalra kerül, mint dessert. — Utóbbi gyanánt kitűnő! Csak a levélszárak élveztetnek, melyek ujnyi hosszú darabokra keresztbe összevágatnak, azután lehámozva, cukorral borban, úgy mint az alma főzetnek, miáltal csemegévé válnak és sokkal finomabb és zamatosabbak, mint az így főzött almák. Igen egészséges és jó gyógyhatású, különösen a gyomorra és a jó emésztés fenntartására nézve.

Az igen olcsó magvak melegágyba vagy április kezdésén a szabadba vetendők, a fiatal növények átültetnek és ősszel a nekik szánt helyükre 50 ctm. egymástól

való távolságra kiültetnek, a hol takaró nélkül sem fagnak meg, minden évben újra hajtának és 20 évig is eltarthatnak ha minden második évben trágyázatlanak — A második évtől fogva, ha már meglehetősen erős levél fejlődött, ezt a gyökértől lehet levágni, hogy minél hosszabb v.rág-szárakat nyerjünk. — Minden föld alkalmas, de tömör, mélyású a legjobb.

6. A Mandarindinnye. Igen disztes törpe dinnye, mely ez idén legelőször jött kereskedésbe és a tavalyi baraczkdinnye és a konyhakerti citromjának ellenképe.

Ezen disztes dinnye szabadon fészkekbe vehető, a hol egy tövön 30 40 drb. gyümölcsöt terem vagy félmagvas tárgyakon kuszónövényül is szolgálhat, gyümölcssei szépek; ezen faj nem oly kényes, mint a nagy dinnyék és mindenhol fejlődik ahol még csak ugorka is terem. — A gyümölcs, alma nagyságu szép kerek, csinosan sárgászöld színben márványozva és érett állapotban narancsszínű sávokkal. Ahogy csak a gyümölcscsászár a növénytől levállik, a gyümölcs leveendő, néhány napra teljes árnyékos, hűvösebb, száraz helyre eltételek, hol finom zamatját nyeri s cukorral élvezhető.

7. Uj nagy baraczkdinnye. Szintén újonság. — Ez csak fészken tenyészhető; cukorral élvezve csemegét szolgáltat.

8. A portugali csemege hagyma. Ezen kitűnő hagyma Portugáliából származik és előbbi éveken, de ugyan még jelenleg is, csak nagyobb városok csemege üzleteikben 3-4 frankért veszik darabját. — 1884-ik évben néhány hagymát magjai végett ültetvén, igen jó eredményt nyertem mivel jó honosult; izben ugyan nem oly gyöngéd és finom, mint az eredeti portugali, de mindenesetre fölülmulja valamennyi európai fajokat. Kétségen kívül és általánosan elismert tény, hogy ezen hagyma a legfinomabb a mi létezik és urasági asztaloknál igen kedvelt — Magva korán melegágyba vettetik, növénye május kezdetén ágyakba kiültetendő, a hol augusztus végéig a legszebb, nagy, szép aleku hagyma fejlődik

ki; dughagymát ültetni nem tanácsos, magról nevelve szebb, finomabb és nagyobb lesz, azonkívül pedig ugy száraz, szellős helyen jól eltart májusig anélkül, hogy kinőné magát. — A hagyma igen nagy, kerektojásdad lesz és szép fehér husu nem csak konyhai célokra használható, hanem saláta gyanánt vagy nyersen is élvezhető. — Salátának finom szeletekbe összevágva, megszózatik és betakarva, bizonyos időig állnia kell, azután jól átrázva, eczet és olajjal átöntetik s kész a saláta. — Nyers élvezetere szintén szeletekbe vágatik és sóval a marhahusoz ehető. A ki ezen fajt ismeri, sohasem kíván jobb hagymát. — Sajnos, de sohasem nyerünk tőle sok magvat, mivel a jobb fajok tudvalevőleg rendszeren kevés magvakat szolgáltatnak.

9. A metélő czelér. Nálunk igen kevesen termelik e konyhakerti növényt, ellenben Francia- és Angolországban közkedveltségnek örvend és minden polgári ebédnél is található, amennyiben e növénynek gyógyhatása is van. — A metélő czellér nem szolgáltat gumót, mint az ismert Czellér hanem csak erőteljes levelet, melyeknek szárait meg kell fehériteni, mielőtt élvezzük. — A fehérités késő őszkor történik, a hol a darabokat összekötjük és szalmával begöngyöljük, hogy világosság ne érj, a míg a levelek fehéressárgák, azután jó eledelt szolgáltatnak. Téire a darabok meleg pinczébe sőt helyre tétetnek, a hol maguktól fehérednek. A metélő czellér legobb faja a Folgore, mely a legerőteljesebb az ismertek között és melynek leveiből finomak és szátkamentesek. — A növény 6 hónapot igényel kifejlődéséhez, magvat korán melegágyba vetni kell, a növények átültendők és májusban mélyen kivetet! földbe kiültetendők. — Minden czellér szereti a sok vizet és csak's nedves földben fejlődik.

Különfélék.

— *Istentisztelet* Ő Felsége a király születés napján f. é. augusztus hó 18-án délelőtti 10 órakor a helybeli izr. imaház.

nárnak, a mellett még milyen dolgos! — akár hányszor ott sűrű-forog az örlés körül s olyan akkurátosan elvégzi a dolgát, akár csak tanult mestersége lenne.

Elnézett Pista már csak a hiriért is arra, — hadd lássa legalább szemtől-szembe azt a kikialtott fehércselédet, akit uton-utfélen szől-szapula a vászonnép-fajta.

Magá czipekedett avval a zsák gabnával is, — a hajtókerékhez való igaz-lovakat csak amugy gyeplűszáron teregelte maga előtt.

Valósággal ott találta Lidit, aki éppen dalolászva szedte a vátot. Incelkedtek is véle, — akik garatra valót vittek oda.

— Szük marku molárné lesz belőled hűgám, mert tetésen szedte a vátot ebből a hitvány rozsból, — mondja az egyik öreg asszony-féle.

— Már hiszen csak megölnék tén ebből is, — felel Lidi mosolyogva.

— Meg é? tén meg is gyapjasodol, azt tartom, — válaszol egy másik.

— Nem lehetetlen a', hallja kigyelmed, — szól vissza szaporán a jó kedvű leány.

— Ühm! az áldóját a hamis zuzádnak, de felvágta a baba a nyelvével, — mördül rá a torzonbors kisbíró.

— Így születtem, látja kelmed, hát tén így is halok meg — vagy mi e kö.

— Jól van no! vág a Lidi szavába egy szűros atyafi, — azért ne nyelvelj olyan szeretlen.

Már erre Pistát elfutotta a Sz. Antal tüze, s látva, hogy a lány szavatól még a pajkosság árnyéka is messze maradt: nem tűrhette, hogy ennyi csipkedést hang nélkül hagyjon, — azért keményan rájuk pirított:

— Lidinek az a vámjá, ami a kendek nap számja. Ha nincsen kigyelmelek injyére: arra az ut, a merre a kerékvágás. Minden becstületes

munkának meghozódik a gyümölcs. — Osztan csak a mondó vagyok, hogy itt senki emberfia ne hetvenkedjék! — értették?... — Lidit úgy megillette az ismeretlen legény bátor beszéde, hogy még a szó is torkán akadt.

— No ne ánuj-bámuj te kis gilicze-madar, csak igazat cselekedtem. — Kösönöm, de nem szolgáltam rá. Ezek a jámbor emberek sem akartak tén engem megbántani, — kérlelé Pistát a leány.

— Meghiszem, de elrabolták a drága időt. Pedig lásd, én se jöttem ám üres kézzel vagy mi, én se akartam máról holnapra maradni, — ezért korholtam le az atyafiakat.

A szóváltás alatt betoppant az öreg Pallér, amire aztán Lidi annak módja-rendje szerint — távozott.

Nyomon követte Pista s mindjárt az ajtón túl el fogta.

— Lidikém! csókolom a szived tuját tudod-e ki vagyok én? hát egy szuszra kimondom, hogy én vagyok — Lovas Pista, Ist'-ügye' tetőfől tal pig megfeszettél nekem... hát tudod mit?... gyere hozzám feleségül... igaz lelkekre!... nem bánod meg.

Lidi a váratlan leánykérésre még inkább meglepődött. Szóhoz is csak nagy nehezen jutott, tén mindössze is ennyit hebegett zavarodva: — Kelmed is inyemre való legény, hát Isten neki fakeszt, — a többit majd elvégzi a pap, meg az öregek...

Rávald vasárnap — már láttuk őket a kisdombon, ahol a pezsgő kedvnek szívok szerint megadták savát-borsát. Ettől fogva szivesen veygyltek a cicázós fiatalok játékába.

Piros pünkösdi napjára volt kitzűve az eskető. Mind a két ház-tájon javába készültek rá... Végre felvirradt a szép nap, de a mise előtt a második harangszóra olyan hirtelen dőti szél ke-

rekedett, hogy vadember módjára két kézzel is cibálta a nádas házak födelét.

Ki ügyelt erre a kétszer nagy napon? Minden ember arról beszélt, hogy viruló élet vár a fiatal párra, mert hat piros pünkösdi napján mondják el a holtomiglant, holtidőig'ant...

A násznép már reggel előzőnlötte a bírő-uram takaros portáját, javába ádomá-oztak, mikor félreverik az öreg haragot s abban a perczen repül szájról szájra a borzasztó hír, hogy a Palérék malmán tánczol a pusztító tüz.

Nosza rajta!... lelkenzede tódul arra a falu népe, legelől Pista, meg a koszorús menyasszony... versenyt futnak az üvöltő széllel.

Mire oda értek, már siralmasan recsegték a kemény szarufák.

Pista vakon rohant a házba; — Lidit szeren csére visszatartoták mellőle.

Mintha csak készakarva kereste volna az a fiu a veszedelmet!

Ahogy az ajtón eltűnt, abban a szempillantásban nagy robajjal onlott össze a ház a feje fölött...

Egy kekesen fölcsapott lángnyelv s nyomán sötétén kavargó pernye szállongott még néhány pillanatil a kormos falak ormán.

Ember nem férhetett közel, perzselt a pokoli tűz még távolról is...

Szerencsétlen völégény! az esküvő napján szenvedett tűzhálait.

Az öreg Pallér szegényes holmiját szerette volna a kegyetlen lángok közül kiragadni és akaratlanul magát dobta martaléknak az emésző elem izzó torkába...

A jó emberek nem, de a gonosz nyelvű világ mihamar megbékült a szerencsétlenséggel: nem voltak — ugymond — egymásnak szánva.

ban ünnepélyes istentisztelet fog végeztetni, mely alkalommal a helybeli főtisztelendő rabbi ur megbízásából ennek fia dr. Schwarz Mór ur fogja az ünnepi beszédet tartani; a mire Csáktornya és a vidék tekintetes előljárásági képviselőit, hatóságait, tanítóit és egyleti testületeit, valamint az igen tisztelt közönséget teljes tisztelettel meghívja az izr. hitközség előljárásága.

— **Áthelyezés** Grézlo János csáktornyai áll. tanítóképezői gyakorló iskolai tanítót a vallás- és közoktatásügyi miniszter ur a losonci áll. iskolához helyezte át, helyébe Paksy Győző losonci áll. iskolai tanítót a csáktornyai áll. tanítóképződe gyakorló iskolájához nevezte ki.

— **Ésküvő.** Leitner Ferenc szoboticzai kereskedő e hó 14-én vezeti oltárhoz a helybeli izr. imaházban Pollák Fülöp hodosáni kereskedő kedves leányát Hermin k a

— **Meghívó.** A „Zalamegyei általános tanító-testület”-nek 1893. évi augusztus 24-én d. e. 9 órakor Alsó-Lendván a kaszinó helyiségében tartandó évi rendes közgyűlésére. Tárgysorozat: 1) Elnöki megnyitó — 2) A „Zalamegyei általános tanító-testület” husz éves multja — felolvassa Udvardy Ignác zala-eger-zegi polgári és középkereskedelmi iskolai igazgató — 3) Az iskola és az állatvédelem — értekezés, felolvassa Hoffmann Mór nagy-kanizsai polgári iskolai tanár. — 4) A kedély neveléséről — értekezés, felolvassa Tóth Lajos nagy-kanizsai községi népiszkolai tanító. — 5) Bírálót a beérkezett pályamunkáról, felolvassa Kiss Lajos zala-eger-zegi polgári és középkereskedelmi iskolai tanár mint a bíráló bizottság elnöke. — 6) Indítványok tárgyalása. Az előterjesztet augusztus hó 23-án délután 5 órakor tartatik a „Korona szálló” dísztermében. Azon kártyások, akik augusztus 24-én szállásra igényt tartanak, sziveskedjenek ezt augusztus 22-ig Kiss Dénes alsó lendvai polgári iskolai igazgatóhoz bejelenteni. E közgyűlésre az egyesületi tagokat s a tanúgy t. barátait tisztelettel meghívja Zala-Egerszeg, 1893. augusztus 9-én. Udvardy Ignác tantestületi elnök

— **Sarkózy Sándor** jeles magyar zene-kar a f. hó 13-án — vasárnap — este 8 órakor a „Hatyu”-vendéglő kert helyiségében hangversenyt tart. A zenekar tagjai e helyen is kéri a t. közönség szives pártfogását. Mi is ajánljuk derék zenészeinket a közönség jóakarátába

— **A társaság** holnap érkezik városunkba. Egyrésze az uradalomban, másik része Battyány külvárosban lesz elhelyezve. A gyalogság e hó 19-én érkezik.

Halálozás Neuschitz Ignác szent-kereszti vendéglős neje, született Grünfeld Laura e hó 11-én 29 éves korában elhunyt. Béke porain!

— **Lopás.** Szudecz József pálinoveczai lakos 2 tenéket e hó 6-án ellopták. Sem a tenenek, sem a tolvajok ellog nem kerültek meg.

— **Zsebmetszők** garázdálkodtak a máriabiztriczai bucsun Vadla Menyhért hodosáni lakos zsebéből a templomban ellopták 8 frt készpénzét. Akáros zsebbeit kirnetszvetálta.

— **Megyei hírek** Z. Egerszegben két óvodát rendeznek be 435 óvodaköteles növendék részére; egyuttal megalakították a felügyelő bizottságot is. — A tapoleczai polgári fiúiskolává fogják átalakítani. — A sümeghi gazdakör aug. 24-én a Bertalan-vásár alkalmával tenyészállat díjazást rendez. — A zalamegyei katonaság Sopronba és Komáromba ment hadtestgyakorlatokra, hogy onnan vonuljonzeptemberben Vas megyébe az ősi gyakor-

latokban részt venni. — A Magyar Földrajzi Társaság választmánya aug. 13—16-án a Balaton mellett vándor-gyűlést tart, melynek célja, hogy a Társaság kebeléből a Balaton tudományos kikutatására alakult Balaton-Bizottság munkálatait egy a Társaság tagjaival, mint a Balaton-melléki közönséggel megismertesse. — Kunze Antal, keszthelyi órát szabadalmazott óraszerkezetéért a francia találmányok akadémiája a nagy érremmel tüntette ki a tiszteletbeli levelező tagjává választotta. — A Balatoni Kultur-Egyesület fűredi fiókosztálya szept. 8—10-én terény, gyümölcs és virágkiállítás rendez. — A Keszthely-Balaton Szt. Györgyi h. é. vasut július havi összes bevétele 2780 frt volt. — A legszebb amerikai szőlőtelep hazánkban gr. Deymnek tomaji pusztáján van, melyet Viriusz Vincze tisztartó rendezett be és fejleszt. — Trivisz Károly, posta és távirda t. nácios, a nagy kanizsai mozgóposta főnöke aug. 1-én ünnepelte meg áll. szolgálatának 40 ik évfordulóját.

Élőzetes felhívás „Népdalok” című versfüzetemre, mely 152 eredeti szerelmes nótát tartalmaz Ára bérmentve egy korona (50 kr.) Gyűjtőnek csupán háromra adatik háromféle művemből tiszteletpéldány: 1) „Népdalok”. 2) Anyós dalok” és 3) „Népfelkelők dalai” verses munkámból. Zeneszerzőnek címzett nótafűzer tele áron küldetik meg. Zala-Egerszegben 1893 június 16-án. Várossy Mihály tanár.

CSARNOK.

Az én szerelmem.

Szerelmem olyan, mint a tenger!
Vad indulatja ha kitör.
Kegyetlen, szívtelen erővel,
Tombolva, zugva, törve öl.

Szerelmem olyan, mint a tenger!
Sima tükrén ha sajka leng,
A holdvilág ezüst sugára
Rajt hosszan, némán elmereng

Szerelmem olyan, mint a tenger!
Hullámzó, egyre változó.
Szerelmem olyan, mint a tenger!
Végtelen és el nem muló.

Szerelmem olyan, mint a tenger!
Szerelmem olyan, mint magam!
Mi én vagyok, mióta élek:
Szerelmem is boldogtalan!

Irtó: Bachát

A mennybolt.

Kérlek, anyám, kérlek, ne nézd
Azt az eget: hisz oly sötét
Kebele:
Föllegekkel van tele.

Nem is láthatsz napot rajta.
Holdja sincsen, sem csillagja...
Istenem!
Ah, beh, nagyon fénytelen.

Se fénytelen felhős mennybolt
Neked, anyám, egy bú s egy gond
Féltelek,
Hogy jó szived megreped.

Látni akarsz tiszta eget?
Ide nézzem mind két szemed;
Kebelem
Mennybolt, mely fellegtelen.

E mennybolton a nap, a hold
S a sok csillag mindig ragyog...
Hű anyám!
E mennyboltra nézz csupán.

Se mennyboltok tiszta ivén
Honnan a milliányi fény?
Ezek itt:
Számptalan jötteitep

Várossy Mihály.

A lepke és a méh.

Pihent a lepke hűvös árnyon
S indult lebegve lenge szárnyon
Ilo a virágok a kis kertnek
Tájékán illatot lehelnek.
Találkozott a méhikével,
Mely a mézes himpirt szedte fel
Egy illatos viráglevélben,
Használva a napot serényen.
„Ismersz e szárnyas,” ugymond neki, —
„Ámbár te nem vagy nemes, régi, —
De lásd, a bimbózó virágok
Én rólam szönek himes álmat!
A napsugár meg a szivárvány
Felséges színeket kitarván,
Mit adhatának tarka fényvel,
Szépségül mindazt én nyerem el.
Innét van fényem, ragyogásom;
S te oly egyszerű vagy barátom!
Hogy tudsz dolgozni e melegben?
Forráz a nap s szellő se lebben!”

Emezt tovább vonzotta dolga,
De röviden azt válaszolta:
„Hogy én is szölkaj a dologról
Ismerlek, — még hernyókorodból.”

S köztünk bubos királyka hány van,
Ki rut hernyó volt hajdanában!?

Kötai Lajos.

Az éj gyilkosa.

Meggyilkolta a nap
A setét éjszakát:
Szívét mártotta
Törét, lángsugarát.

A kifolyt vér, melytől
Teheg, völgy s róna,
Az eget és földet
Bepirosította.

A meggyilkolt éj
Híven siratják a
Csillagok: gyászkönyük
A szűz harmat árja.

Eltávozik aztán
Minden csillag szépen...
Ott marad a gyilkos
Egyedül az égen.

Melyet a megölt éj
Vére kent pirosra:
Arcát a gyilkos nap
A tóban lemosta.

Nem véres már arca...
De mi az? Elképped
S elsápad! Furdálja
A lelkiismeret.

Várossy Mihály.

FELELŐS SZERKESZTŐ

MARGITAI JOZSEF

8 urednikom moći je svaki dan govoriti med 11 i 12 vurom. — Sve pošiljke tiče se zadržanja novina, naj se pošiljaju na ime **Margitai Jozeffa** urednika vu Čakovcu.

Izdateljstvo:

Knjižara Fischel Filipova kam se predplata i obznanje pošiljaju.

MEDJIMURJE

Predplatna cena je:

Na celo leto . . . 4 frt
Na pol leta . . . 2 frt
Na četvert leta . . . 1 frt

Pojedini broji koštaju 10 kr.

Obznanje se poleg pogodbe i fal računaju.

na horvatskoj i magjarskom jeziku izlazeći društveni znanstveni i povučljivi list za puk. Izlazi svaki tjeden jedanokrat i to: vu svaku nedelju.

Službeni glasnik: „Medjimurskoga podpomagajućega činovničkoga društva“ „Čakovečke sparkasse“, „Medjimurske sparkasse“, i t. d.

Nekaj iz gospodarstva.

III.

Betegi rogata marhe.

Šap i slinavka jesu betegi, koje navadno zovu ljudi kože. I to spada med kužne betege; zato treba odmah betežno živinče odlučiti od zdrave marhe. Slinavka je spodobna maršečkoj kugi. Maršetu izlučuje se vnožina sline iz nosni cah i vustih, ali je slina čista, ter marše gladuje, akoprem nemre jesti, ar ga bole vusta. Izprva hrani se marše mehkom krmom, da ju lehkeše žvače, ter se ima ostaviti na miru, dok mu se neizdunu i nepuknu mehurići. Kada popucaju ovi mehurići i kad se počmu gnojiti, tada treba izpirati gubicu vodom, kojoj je dodano tuljko vinskoga octa, kuliko treba, da voda postane rezka. Tomu se prida deset i del meda ili nešto meda petnajsti del melje. Od toga postane židka kaša, pak se tim izpira gubica na den četiri i do šest put s drvcem omotanim krpom. Poleg beteguivanja vustih sljedi gustokrat i beteguivanje pažljor. — Ranjene pažlje treba vraćiti ovak: Vzeti četiri šake ilovače, tomu dodaj četiri šlice soli, fertalj litra vinskoga octa i pol litra vode. Od toga bude postalo gustiš, kojim treba omazati pažlje na prst debelo. Kada se maz osusi, treba je izprati pažlje mrlom vodom, ter

jih opet omazati. Ovak se čini pet dnevoj. Zatim moreju se pažlje izpirati droždjenkom, vu kojoj su dva dela vode. Nekim rabi za izpiranje modra galica, razmočena vu četiri puta toliko vode. Nekoji vrače ovoga betega navadnim vršom (Heide kraut). Na vsakoga pol kilograma vrša jemlje se poldrugi liter vode. Vu prilično velikom kotlu kuhaju vrš sa vodom tak dugo, dok se pokuhu polovica voda. Vu jutro i na večer dadu vsaki put popiti starešemu maršetu po jeden liter, a mlajšemmu pol litra. Kaj je zegojililo od roga na nogah, to se odreže nožem. Najbolje je pako izpirati pažlje karbolnom vodom, vu koju se dene nekoliko olove vode.

„Nadamo ili nadutost je časoviti, ali jako pogibeljen beteg. Nadutost nastaje ovak: Marše se najede odviše zelene trave, prem mlade i grizave, ili deteljine, cime od repe, listje od zelja ili dapače frizkoga zrnja ili se odmah iza pične krme napije vode. Zaradi toga postaju vetri vu buragu (v želudcu), ter ga naduvaju i napunju. Naduti burag tišči prsa, vu kojih su pluća, a marše diše vse teže i teže, dok se nezadusi. Ovakve anda vetre treba čim prvlje potirati iz maršeta. To se čini ili nožem, kojim se prebode i odpre burag, ili vraćiva, koja imaju moć, ter posrkaju vse vetre kak spužva vodu. Vu najvećoj sili pomaže samo nož, koji se zove trokar. To je nož vu cevi iliti kori-

cah. Za šaku izpod kuka na levoj strani, poleg tak zvanih pesjih rebrah, porine se taj nož vu teščine, zatim izvadi se hitro, dočim se čev ostavi vu teščini. Na tu čev pišči onda smrdljiva para, a teščine oplahnju. Vu najvećoj sili gdo nejma trokara, more prebosti teščinu i nožem ali nek pazi, da nezabode pregluboko. Ako se prebode natrpa zelenom sluzi, treba prebosti još jeden put. Potlji toga baratanja treba marše po malo hraniti i podavati mu vodu s posejama za činjenu.

Proti nadutosti ima još i drugih vraćivah. Ja vam imam na svojoj polici včv vu pri uvi vise vraćiva proti nadutosti marhe. Čujte nekoje od ovih protimbah. Čim opaziš, da ti se nadulo marše, vzemi jednu žlicu salmijakove žeste (gajsta), smešaj ju vu pol litra vode i zalij tim naduto živinče. Nebi li pomoglo, ponovi za pol vure zaljevanje, ako ti blažče nije vu velikoj pogibelji, dok nadutost oplahnje. Vu vsakoj apoteki dobije se salmiak gajsta za par krajcarov.

Dolnja protimba tomu betegu je ovo: Vzeti flašu, koja ima široko grlo. Polovicu flaše napuni duhanom, a polovicu dobrom i jakom žganicom. Zatim zatekni čvrsto flašu. Kada potemni žganica, pretoci ju vu drugu flašu i zatekni ju čvrsto. Ako ti se nadune marše, porini mu falačec sopuna kak oreh velik vu požirak pak ga odmah zalij kupicom ove žganice.

ZABAVA.

I.

Z novci se sve more.

Dokaz tomu, da se z novci sve more — biti će ova pripovest. Za novce se more kupiti roba; z novci se more putovati po celom svietu; za novce se more kupiti glas pri izboru ablegata, pak makar je i proti svojemu osvedočenju gde koje izbornik, ali za novce on ipak svoj glas daje protivnomu kandidatu; z novci se kupuju i više krat časti, dakako da ne neposredno, t. j. izraven od one velike osobe, kojoj stoji pravo takove podeljivati, nego od kraja dole iz početak a protekcija ide svojim putem za novce od jednoga do drugoga dok dojde do najvišjega mesta, i eto ti: čast je podeljena.

Novac anda posvud igra glavnu ulogu. (rolu) pak evo vam o tom jedne liepe pripovesti:

Nieka odlična gospa u varašu X je imala jednoga liepoga maloga peseka, i jer je sama bila bez diece, to si je za zabavu vzela toga pesetinca, kak da ona bogata baburda, koja neima svoje diece, nebi si mogla za zabavu, miesto pseta, vzeti koje stranjsko siromaško diete, te je dati liepo u

školi i doma odhranjivati, pak plaća od Boga nebi menjkala. —

Ovo pseto je jednoč došlo u niekoj siednici na pijacu sa svojimi neprijateljima u rečkanje, koje se je tim svršilo, da je mešarski „Burkuš“ toga „Finetlina“ za kičnu zgrabio, nekuliko krat u zraku ga stepel, te kad ga je nazad na zemlju dole postavio, je „Finetli“ nekuliko krat zehnul, s petanjki stepel i — — — gotov je bil. —

Njegova gospa si je tu naglu smrt Finetlinovu kruto jako k srdcu vzela, te je ov prežalostni dogodjaj na koliko toliko zelela zrvanati tim, da pošto joj već živoga Finetlina nije moguće imati, barem nek bi to pseto na liepom miestu bilo zakopano, jer kad mu včv nemre biti melki vanjkušec u njezinoj sobi, nek mu bude barem dični grob.

Sad joj dojde na pamet, da u dvorišču varaških hiž stoji jeden stup iz mramora. Za kaj i k čemu je taj stup kada služil, nije joj bilo poznao, a niti ja neznam, k čemu je baš u sredini dvorišca bil podignjen. Pri ovom stupu joj se je najliepše miesto vidlo za njezinoga mrtvoga Finetlina. U to ime se ona odpravi k gospodinu polgarmestru i podnese mu svoju želju i molbu, da bi dopustil, da se njezin Finetli pri onem stupu slobodno pokopa.

„Ali za Boga miloga!“ — odgovori

polgarmester. — „Kaj njim je moja draga milostivna gospa to na pamet došlo? Em mi ipak nemremo dopustiti, da se pes u dvorišču naših varaških hižah pokopa! — Kaj bi na to ostali varaščani rekli?“

„Ali vidiju gospodin polgarmester,“ — pričme opet gospa. — „Da bi oni bili samo poznali mojega Finetlina kak je to bilo spametno živinče; — je on je bil spameten kak človek samo, da mu je g. Bog rieč zkratil, a da bi bil znal govoriti, tak bi bil još spametneši nego je mnogi človek. — Je naj mi veruju, čez mojega Finetlina včv nega nikaj!“

„To je sve jeduo, ali pes zato ipak nespada na varaške hiže,“ — odgovori polgarmester. — Polgarmestru mora u tom svaki pameten človek prav dati, ali ovoj pesjoj bedači to nikak nije hotelo u glavu iti. Kad je vidla, da na ov način nemre nikaj opraviti, poprime drugi način, kojim bu svojevoga psa u dvorišču varaških hiž dopeljala, i to način, koj riedko kad svoj cilj nepostigne, včv skoro uvijek preoblada.

„Naj si samo premisliju gospodin polgarmester, kak je to bil spameten pesetinac,“ — veli ona. — „Oni mi nebudu verovali a ipak je čista i podpuna istina. Moj Finetli je i testamenta delal i u njem je njim gospodin polgarmester dvie sto forinti ostavil.“ —

Polgarmester gleda bogatu milostivnu

I ovo je dobro vračtvo. Prama veličini maršeta 2 do 4 žlice berlenoga kame-natoga ulja vlije se vu kupicu drotdjenke, i tim se zalije naduto marše. Vu vsakoj apoteki dobiva se ovo ulje za par kračarov pod imenom: „oleum petrae rubrum“.

Naduto marše nije smeti naganjati, kak to nekoi činiju, nego ga tréba vodati po mali sim tam.

Krvotoč iliti krvavo pi-sa n je nastaje gustokrat od paše po šum-mah, tojest od nekih jakih travah, s kojih se gusntne krv proti bubrekom, zbog česa popućaju nježne krvne žilice vu bubrekih, a krv se poměša sa s calinom (mokraćom). Nespametni ljudi podměču maršetu svoj škerlak, kad s krvjum pušća vodu, pak ga s tom scalinom zalěva. Ov posel nevalja Barače se ovak: Živinče nesme se pustiti na pašu, nego ga treba pokriti gunjom ter vu pojati hraniti sěnom, ili rajši seškom i pšeničnimi posejmi, a napajati mlačnom vodom i napojem od posejah. — Vrači se pak ovim vračtvom: dva kvintlina alauna, jeden lot praha Formentillova, jeden lot praha od korena enzijana, jeden kvart vu služ skuhanoga lenškoga semena. Ovo se poměša i podaju živinčetu tri put na dan, vu jutro, o poldan i na večer.

(Drugi put dalje.)

KAJ JE NOVOGA ?

Nadvojvoda Ferencz Ferdinand.

Nadvojvoda Ferencz Ferdinand, koji vezda putuje okolo světa, zaplovil je 28. juliša iz Honkonga vu Nagasaki i Johohamu.

Križ počastne legije.

Plebanoš Thirion iz města Creue vu Franceknoj, dobil je ovih dnevvov, kak no-vine „Tems“ pišu, križ počastne legije za delo, kaj ga je izpeljal ljeta 1870. Thirion

je onda bil vu Hennemontu. Vračajući se jedne zimske večeri dimo, začul je s da-leka javkanje čověka. Idući za glasom, našel je na zemlji čověka, koji ga bolno zapital: Jesam li još vu Franceknoj? Plebanoš se zavzel za nesrećnog ranjenika a ov mu je izpripovedal svoju hišto iju. Čo vėk bil je poslanik vlade za narodnu ob-ranu. Poslali su ga s balonom vu Belgiju, da nabavi oružja. Vu blizini Verduna bil se je odviše približil zemlji. Nemci (Prajzi) su ga spazili i nastrelili balon. Da vujde svojim napadačem, skočil je s balona i pri tom se jako ranil. Kad se je na fa-rofu oporavil, povedal je plebanošu, da ima pri sebi dva milijuna franakah vu bankovnih biljetih, i pet milijunah vu državnih notah ter 100.000 pismah na naj-finešem papiru. Plebanoš se je prav prese-netil zaradi tih milijunah, kaj su s neba pali, — ali se je taki pobrinul, da vse skrije. Pomoćum mužov s fondani su vsi ostanki balona, — a penezi i listi skriti su na segurnom městu. — Vu zorju dosel je prajzki vojni odel s jednim majorom, izkajuć putnika vu balonu. Šest dnevvov ostali su Prajzi na farofu, a onda su taj-nom prijavom dočuli za stvar, — ali je nisu mogli dokazati. Zrakolovca odpeljali su kakti zaroobljenika v Koblenc, a plebanoš je ponesel peneze vu Belgiju. Vezda je dobil nagradu.

Veteran sa Sv. Helene.

Novine „Dayly Graphic“ javljaju, da vu Basingstokenu živi stari soldat, koji je Napoleona I. stražil (čuval) na Sv. Heleni. Ime mu je James Smith, a vezda je star 102 ljeta. Na otok Sv. Helenu došel je ljeta 1817.

Njemačke (prajzke) državne financije.

Iz najnověšega izvestija, kaj ga je predložil prajzki minister financijah Miquel orsačkomu spravišču, razabire se, da je orsački dug od 31. marcijuša 1872 ljeta do 1. aprila 1894. ljeta preračunan na 2 mi-

lijarde marakah. Još 31. marcijuša 1877. ljeta iznosil je samo 16 milijunah marakah, a zatim je se vsako ljetu progresivno povekćaval, ter je iznosil ljeta 1882. već 319 milijunah, — 1887. ljeta 486 mlj. 1889. ljeta 884 mlj., 1893. ljeta 1880 milijunov. Interesi na ov dug iznose za ljeta 1893—94. 65,615.000 marakah.

Vojni budget za vojsku i mornaricu, koji je iznosil ljeta 1872. 553 mil. marakah, iznosi 1893—94. ljeta 727 mil. mar., ter je od 1. januara 1872. ljeta do 1. aprila 1894. ljeta izdano vu vsem 12.402 milijuna marakah.

Svinja kakti važan faktor pri zbiranju.

Neki dan obavljali su se vu Prajknoj naknadni izbori za orsačko spravišće, — a vu izbornom kotaru Alsfeld Lauserburg vu Hesenskoj odlučila je svinja pobjedu (pre-obladanje) narodno liberalnog kandidata, profesora Backhaus nad kandidatom slobodoumne stranke. Kak se je to pripetilo, dokazuje i vuči nas sljedeći dogodjaj. Vu jednom hesenskom selu, koje spada vu ov izborni kotar, imal je profesor Backhaus upravo da drži svoj izborni govor. Vučeni profesor počel je baš ljudski navaljivati na antisemitsku agitaciju, kojoj je glavni začet-nik njegov kandidat protivnik, a muž su pažljivo poslušali. A to spravišće bilo je vu jednoj velikoj hiži selske krčme. No komaj kaj je Backhaus započel govor, dobežala je vu hižu kurajža krčmarica ter je viknula: nek dojde njezin muž i njihov sluga, ar njihova najbolša prasice hoće verknuti, pokhdob se nemre sprasiti. Takaj je treba, da sluga taki ide po kuršmita. Poleg ovakve okolnosti i brige naravski je, da nije više moglo biti govora o skupščini i mirnom raz-pravijanju. Muži su se spuntali, — a profesor Backhaus je pregovoril, kak je krčma-rica dovršila, da nije potrebno iti po kuršmita, pokhdob se i on nekaj vu to razme. Hoće li se anda skupščina za čas prekinuti, on bude svinji pomogel.

Skupščinari nisu mogli k sebi dojtii od čuda, da njihov kandidat i kaj takvog raz-

gospu široko odprtemi čci, te si baš pre-mišlava, jeli ga nedrži za bedaka; ali ona izbilja puče iz svoje torbice dve stotinjače te je metne pred njega na stol z riečmi: „Evo su novci, koje njim je pokojni Finetl ostavil!“ —

To je naravski, da je sađ premenba postala i naš polgarmester čisto druge misli imal o Finetlnu. Vidivši prave pravcate dve Austro-Ugarske stotinjače na stolu, reče veselim glasom:

„Ah sad vidim, da je Finetl bil spa-meten, dapače spametnisi od mnogoga člo-veka, zato nek ga slobodno dadu sim dopre-miti i u dvorišču polag stupa zakopati.“ —

I tak je pes ipak bil u dvorišču va-raških hiž polag mramornog stupa za-kopan! —

Ovo je samo jedna pesja pripovest, ali nam ona ono poveda, kaj i onak cieli svět zna, da je najme u stanovitih krugovih za novce sve moći dobiti.

Em. Kollay.

II.

Razpitanje.

Velika je nesreća u zakonskem stališu ako muž ili žena ili obodva na jedan krat pamet zgube, jer kad se zakonski ljudi prič-

mu svadjati, mora se reći, da su pamet izgubili. Takovi dva — muž i žena su bili u jednoj fari, koju imenovati ovde neću, gde je bil stari vriedni gospodin R. . . . plebanuš. Ovi dva su si navek v kečki ležali, — dan na dan je bila svadja, dan na dan grmljavina a negda je i tresnulo. — To muž već nije bil moguć zadržati, nego je oti-šel k gospodinu plebanušu i tam izrekel želju, da se od svoje svadjivje žene hoće razpitati.

Gospodin plebanuš je u tom pogledu uvijek bil gluh te mu je samo jednostavno rekcl: „To neide — to nemre biti!“ —

Nekoliko dni zatim dojde žena k gospo-dinu plebanušu sa istum željum, ali dobi od gospodina isti odgovor.

Komaj da je opet nekoliko dni prešlo, eto ti opet muža pri gospodinu plebanušu te mu pokaže zdrapano lice i reče: „Ja već z mojum ženum nemrem zadržati!“

„Idi doma!“ — odgovori mu gospodin plebanuš, — „ja te nemrem od nje raz-pitati.“ —

I opet za nekoliko dni dojde žena s črnjalkom na čelu i z s kosmanimi lasi te više iz svega grla: „Naj glediju gospodin plebanuš na kaj me je inoj muž del. — Ja diže z njim nećem skupa čtati!“ —

Kad je žena svoje zgovorila, odgovoril

joj je gospodin plebanuš: „Idi domov, po-miri se mužem, pak liepo dalje skupa živite, ja vas razpitati nemrem.“ —

Pokhdob pak su mu na ov način zmi-rom na vrat hodili, postala je ipak ciela stvar jedan krat gospodinu plebanušu do-sadna i on njim jedan krat obeča, da bude na Konsistorium pisal radi njihovog raz-pitanja.

Sad je prešel tjeden za tjednom, a svadjilvi par je više krat došel na farof pi-tati, jeli je već od Konsistoriuma kaj došlo. —

Teda negda je gospodin pozove pred se i veli im, da je iz Konsistoriuma došla doz-vola, da je slobodno razpita: „Ali“ — veli: — „Takovo razpitanje neide tak leško, kak si vi mislite, nego kad baš tak tvrdokorno željite, tak anda hoću početi vas razpitivati. Poglejte se!“

Poslie ovih riečih donese jednu veliku knjigu te ju odpre, postavi na levu strau svećnjaka z gorećum svećum, vzevu u desnu ruku pališku iz španjolske trstine i počme čteti. Kad je jednu stran prečtel, oplete onak posteno s paličkum mužja tri krat po pleći, a zatim čtoje dalje. Kad je opet prečtel drugu stran, oplete opet tri krat ženu po plećih. Ovak dela zmirom do je-denajste strani.

me, ali kad već on zasukanima rukavi ide za krčmaricom u prestranu staju, gde je prasića ležala; gdo je mogel, išel je za njim a drugi su vuni čekali. Profesor je hitro poprijel posla i počel je okretno pomagati prasići. Za čas eto prvoga pajceka. Živio profesor Backhaus! Živila narodna liberalna stranka! Zakričalo se na vse strani. — No naš profesor nastavil je svoj posel itak malo po malo — eto 16 pajcekov! To je celu skupštinu jako obradvalo. — Kandidatski govor bil je zatim nastavljen, — a pomoć, kaj je svinji prožil profesor Backhaus, koji učiteljuje u jednoj gospodarskoj školi, donesla je njemu u kotaru 300 votumova, a tim narodno liberalnoj stranki obladanje.

K o l e r a .

Iz Trsta pišu: Vu talijanskoj pokrajini Alessandriji zbetaža na dan vnogo ljudih od kolere. Vu Roccaveranu zbetažalo su pred četirimi dnevi tri osobe, vu Cessoli 2, vu Scarampi 1, a vu Tarregarofoli 2. Vu San Ginliano zbetažale su do vezda 22 persone, od kojih je 18 vumrlo.

Poglavarstvo vu franjevačkoj redodržavii sv. Ladislava.

Poglavarstvo je obnovljeno sljedećim izborom: Provincijal: o. Ludovik Horvát. — Definitori: o. Reng'eo Ferencz, o. Varga Vid, o. Angyan Aurel, o. Vošnjak Vendelin. — Gvardiani vu hovratskih kloštrih jesu: Zagreb: o. Rengjel Ferencz, — Varašdin: o. Šalkovic Stanko, — Čakovec: o. Angyan Aurel, — Virovitica: o. Horvát Remuš, — Koprivnica: o. Totta Teodor, — Ivanič: o. Kopicé Kornel, — Kostajnica: o. Dolinac Gabrieli, — Krapina: o. Horvat Adrijan. —

Zakon proti dvoboju.

Komišija belgijanskog senata velikom je većinom prijala upravo drakonski zakon proti dvoboju (duelu) Osnova zakona, koju je predložil senator barun de Conink i koju bude orsačko spravišće odobrilo, najvećom

Kad je gospodin plebanuš došel do jedenajste strane, zapita ga muž, kojemu je španjolska trstina već pričela neprilicna postajati, jeli bu to još dugo trpelo?

„Je moj dragi dok ovu knjigu nepreč tejem, tak dugo razpit nije gotov.“

„Ali ja moram domov iti,“ odgovori muž.

„Dobro“ — veli gospodin plebanuš. — „Onda morate drugi krat dojtii, a ja bum onda moral opet od kraja početi.“

„Kaj drugač nikak nije moguće se razpitati?“ zapitaju sada jednoglasno muž i žena zajedno.

„Ne! — nikak drugač!“ — odgovori gospodin plebanuš.

„Je, onda rajši skup ostanemo!“ vele obodva.

„Tak bu i najbolje!“ potvrdi gospodin plebanuš, te je odpusti i još liepoga navuka na put da.

Ov isti par je potlam dobro skup živel te su imali i dobro diečicu, od kojih je da nas jedan sin kapelan u P

Em. Kollay.

ogtroćum postupa proti dueletantom i vsim osobam, koje su nazočne pri dvoboju. Ona izriče kaštigu smrti nad onim koji bi koga vu dvoboju vubil, ar kvalificira taj čin kak hotomec izpeljano umorstvo i onda, kad bi dokazano bilo, da duelant nije ni cical. Svedoki takvog dvoboja i doktor (koji su nazočni pri duelu) kaštiguju se vu buduće sa 10 i 20 ljet rešta, pak ih bude i težko najti. — Osobito poglavje bavi se oficirskimi dvoboji tak, da se vsi belgijanski oficiri tomu suprotstavljaju. Večkrat se dogadja, da oberšter zapovéda med oficiri dvojoj, dakak samo vu težkih slučajevih. Zakon vezda odredjuje, da se takov oberšter ima izhititi iz vojske prez juš na penziju, a zvun toga odgovarja kaznenom sudu za dvojoj. I vojni duelanti odpušćaju se iz vojske i kaštiguju po sudu.

Ostavina grofovah Andrassyah.

Prečestnog četvrtka zaključene su pred budimpeštanskim kr. sudištem ostavinske razprave iza pokojnih grofovah Julija i Emanuela Andrassya Ostavina grofa Julija Andrassya prečenjena je glasom inventara i prečenbenih zapisnikah na 1.750.831 for. 50 kr. Od toga otpada kakti fideikomis obodvem sinom pokojnikovim, Teodoru i Juliju, nekretnih vu vrdnosti od 589.887 for. Ostali imetek pripada vu dveh tećinah grofu Teodoru, a vu jednoj trećini grofu Juliju. Keć pokojnikova Ilona, zamužna za vezdašnjeg fiumanskog guvernera grofa Ljudevita Batthyánia, dobila je kakti nasljednik dól 350.000 for, vu gotovom. Vdovica grofova dobi za godišnju rentu od 30 000 for., zatim stan prema svom rangu vu palaćah vu Budimpešti, Tisza Dobu i Terebesu, ter slobodne kočije.

Ostavina grofa Emanuela Andrassya prečenjena je na 2 444 067 for. 35 kr. Na fideikomis otpada 27.142 katastralnih rabih zemlje vu vrdnosti od 547.822 for. 30 kr. — Četiri kećeri dobivaju vsaka po 415.000 for. herbije, a ves ostali imetek sin Geiza. Vdovica dobila je svoj miraz od 180 000 for. i godišnju rentu od 20 000 forinti.

Gaspáricsev spomenik.

Za Gaspáricsev spomenik darovali su do vezda:

1. K komišiji priposlana je predi izkazana šumma	16 frt 85 kr.
2. Z novič darovali su:	
Huszár Adolf željezne kurune i Ferencz Jozsefa reda viteza iz Budapešta	2 " — "
Samu Jozsef bivši ravn. preparandije	1 " — "
Póterffy Elek iz Pettau	1 " — "
Kovács Károly kr. sudec iz Szombathely	2 " — "
Dr. Ivánóczy Ferencz vicejasprist iz Tisine	1 " — "
Bedeniczky András i žena rodj. Gáspárics Mária iz Mura-Egyház	2 " — "
Hizsmán Máté iz Mura-Egyház	10 " — "
Gáspárics Károly	2 " — "
Gáspárics András	50 " — "
Sétnik Lukács	10 " — "
Gásprits Ferencz	20 " — "
Horváth Elek	10 " — "
Mihoczek József	10 " — "
Bachwald Herman	50 " — "
Skupa	30 frt 45 kr.
Iz Preloka prijavili su	23 " 10 "
Sve skupa zbralo se je dovezda	53 frt 55 kr.

Prosimo pošt. Medjmurce, naj nam i nadalje pošleju svoje dare na ov lépi cilj!

Nekaj za kratek čas.

Dobro mu je povedal.

Doktor: A kaj vam fali?

Betežnik: Sen!

Doktor: A kak vi živate?

Betežnik: Ja délam kak vol, jedem kak vuk, na večer sam truden kak pes, pak ipak sna nejmam.

Doktor: Hm! Je — — onda se na vsaki način na kuršmita zaufati morate.

Bicikl na selu.

Prva mužača: Glej, glej samo, kak to hitro ide. Ja se samo čudim, da se nepreht!

Druga mužača: Kaj nevidiš, da se s obodvemi rukami gori drži?!

Neverovani Tomaš.

Auditor: A kaj je vas prinukalo na to, da ste vpičili bajunetom toga čovčka?

Soljat: Stal sam na straži pri magazinu sčeta, kad na jenkrat zglednem kak se nekakov čovček odzada vu seno vleče. Ja sam stupil tam, i zaviknu: „Jeli je gdo nutri?“ Na to mi je odgovoril negdo: „Né!“ Dakak da to veroval nisam, ter zato sam vpičil vu seno!

Takaj putnik vu Ameriku.

A: Kaj ste već bili kada vu Ameriki?

B: Je, na putu tamo sam već višekrat bil; ali nigdar nisem došel dalje od oštarije; ar tam sam si navék premislil, ter opet dimo došel.

Nobel.

Gospa: Kam ideju ovo ljeto gospa Grofica?

Grofica: Vu Badea-Baden. — Kam pak ideju oni?

Gospa: Ja i moj tovaruš mi idemo vu Ist-Ist!

Olahkujuća okolnost.

Sudac: Vi ste obtužen, da ste tužitelju flosu vina vu glavu htili!

Obtuženik: „Ali prosim njih, im je to bilo najfinesse vino iz Kerpeca!

Prikor.

„Naj se pravdati navéke s menom mamika, ar budu ljudi, koji nas nepoznaju rekli da si ti moja mađuha!“

Glád Ferencz.

LOTERIJA. Buda 5-ga augustuša 1893. 40 52 2 35 15

Cena žitka. — Gabona arak.

1 m.-mázsa. — 1 m.-cent.		frt kr.
Buza	Pšenica	6.50 — 7.—
Zab	Zob	5.50 — 6.—
Rozs	Hrž	5'00 — 5.50
Kukoricza ó	Kuruza stari	
"	" novi	5 40
Árpa	Ječmen	5.25 — 7.75
Fehér bab	Grah beli	5
Sárga	" žuti	4
Vegyes	" zméšan	4

Henneberg G. (cs. kir. udvariszállító) selyemgyára Zürichben, privátmegrendelőknek közvetlenül szállít fekete, fehér és színes selyemszöveteket, méterenkint 45 krtól 11 frt 65 krig postabér és vámmentesen, sima, csikos, kockázott és mintázottakat, damasztot stb. (mintegy 240 különböző minőség és 2000 különböző szín és árnyalatban.) Minták postafordultával küldetnek. Svájcba címzett levelekre 10 kros és levelezőlapokra 5 kros bélyeg ragasztandó.

* E rovat alatt közlöttékért nem vállal felelősséget a Szerk

ODGOVORNI UREDNIK

MARGITAI JOZSEF

Glavni surednik

GLÁD FERENCZ.

Hirdetések.

2481 tk 93.

Arverési hirdetményi kivonat.

A perlaki kir. járásbíróság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Dr. Tu boly Gyula m. t. alügyész, mint gondnokság alá helyezett Novák Szabina és Ferencz alsó-domborui lakosok képviselőjének — Novák Mihály alsó domborui lakos végrehatást szenvedő elleni 71 frt 73 kr. tőkekövetelés és járuléka iránti ügyében a nagy-kánizsai kir. törvényszék a (perlaki kir. járásbíróság) területén lévő alsó-domborui 303. sz. tjkvben I 386. hrsz. alatt, Novák Mihály nevében álló házra és beltelekre 426 frt; az u. o. 1533. sz. tjkvben A I 1988 hrsz. ingatlanból u. ezt illető $\frac{1}{3}$ részre 25 frt; u. e. sz. tjkvben A \dagger 2167. hrsz. ingatlanok u. őt illető $\frac{1}{3}$ részre 6 frt; s végül u. o. 2023. sz. tjkvben A \dagger 4349. hrsz. a. ingatlanok ugyan őt illető $\frac{1}{3}$ részére 24 frt becsárban az árverést a fentebb megállapított kikéltési árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az

1893 évi augusztus hó 21. napján d. s. 10 órakor

Alsó-Domboru község házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikéltési áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10% -át készpénzben vagy az 1881. LX. t. cz. 42. § ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1 én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. § ába kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. § a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt á'szolgáltatni.

Kelt Perlakon, 1893. évi június hó 2 napján.

A perlaki kir. járásbíróság, mint tkvi hatóság. 859 1—1.

2485 tk 93.

Arverési hirdetményi kivonat.

A csáktornyai kir. járásbíróság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Tomá'sits Márton m.-szerdahelyi lakos végrehatónak özv. Tersztenyák Vinczéné végrehajtást szenvedő elleni 60 frt tőkekövetelés és járuléka iránti végrehajtási ügyében a nagy-kánizsai kir. törvényszék — a csáktornyai kir. járásbíróság területén lévő, a m.-szerdahelyi 116 tk. 168 hrsz. a. 57 frt, 1199 hrsz. a. '152 frt; 1230 hrsz. a. 75 frt; 1814 hrsz. a. 24 frt; 1861 hrsz. a. 72 frt; 894 hrsz. a. 81 frt; 976 hrsz. a. 54 frt; 1387 hrsz. a. 25 frt; 1386 hrsz. a. 47 frt és 1220 hrsz. a. 83 fitra becsült ingatlanok az árverést ezennel megállapított kikéltési árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az

1893. évi augusztus hó 16. napján délelőtti 10 órakor

Mura-Szerdahelyen a község házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikéltési áron alól is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becsárának 10% -át vagyis készpénzben vagy az 1881: LX. t. cz. 42. § ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. § ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881: LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt á'szolgáltatni.

Kir. jbiróság mint hatóság Csáktornyán 1893. június 6-án. 857 1—1

15 638
ni 1893.

Zalavármegye altispánjától.

Pályázati hirdetmény.

Zalavármegye **novai járásának orvosa** ezen hivataláról lemondván: az így megüresedett állomásra, mely **Nova** székhelyhez van kötve, **pályázat hirdettetik** oly hozzáadással, hogy az ide vonatkozó kérévények az 1883. évi I. t. cz. 9. §-a értelmében felszerelten alulirothoz

folyó évi augusztus hó 25-ik napjáig

annyival is inkább benyújtandók, minthogy a későbbben érkező jelentkezések figyelembe vétetni nem fognak.

A járási orvosi javadalmazás **250** frt évi fizetés s **150** frt uti átalány, továbbá nyugdíjazásnál számba nem vehető **250** frt fizetés és **50** frt uti átalány pótlék, végül a **novai körorvosi teendő**ért megállapított **120** frt uti átalány.

Zala-Egerszeg, 1893. augusztus 4-én.

CSERTÁN
alispán.

854 1—1

Hirdetmény.

A csáktornyai állami tanítóképző-intézet köztartásához szükséges

hus, kenyér, zsemlye és liszt

beszolgáltatása verseny útján, vállalkozóknak adatik ki.

Felhivatnak tehát a jogosult iparosok, hogy ajánlataikat

f. évi augusztus hó 15-ig

az intézet igazgatóságánál adják be.

Csáktornya, 1893. évi augusztus hó 1-én.

Margitai József
igazgató.

853 2—2

Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a perlaki kir. járásbíróság 1893. évi 2110/p93 számú végzése következtében dr. Tersánczy Gyula perlaki ügyvéd mint Pollák Hermann herzenichzai lakos meghaltalmazottjának javára Grüwald Lázár ottói lakos ellen 715 frt s jár. erejéig foganatosított kielégítési végrehajtás utján lefoglalt és 721 frt 20 kr-ra becsült szobabutorok, ágyneműk, fali képek és tükrök, különféle konyha és koresmai edények és evőeszközök, 1 lószerszám, 1 kocs, különféle fehérneműk és férfi ruha, különféle mezei szerszámok és üres hordók, különféle üvegek és poharak, disznó és lúszér, fosztott ludtoll, 1 akó szilvapálinka és 3023 liter új és ó bor hordókkal együtt álló ingóságok nyilvános árverés utján eladatnak.

Mely árverésnek a perlaki kir. bíróság 2586/p 1893. számú végzése folytán 715 frt tőkekövetelés, ennek 1893. évi május hó 30. napjától járó 6% kamatai és eddig összesen 64 frt 80 kr-ban bíróság már megállapított költségek erejéig Ottokon alperes lakásán leendő eszközlésére

1893. évi augusztus 21. napjának d. u. 2 órája határidőül kitzetetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. §-a értelmében készpénz fizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek becsáron alól is el fognak adatni.

Kelt Perlakon, 1893. évi augusztus hó 8 ik napján.

858 1-1

Stern Frigyes
kir. bírósági végrehjtó.

Todor József
vegyeskereskedésében
Csáktornyan
egy tanoncz
azonnal felvétetik.

**Legjobb védőszer járványos
betegségek ellen!**

Regedei
SAVANYÚVÍZ

Olcsó árak.
LEÍRÁSOK INGYEN.
Igazgatóság: Bad Radein, Styria.

Regedei
égyenlős savanyúvíz
Legjobb
szőlő és üdítő ital

Főraktár Budapest, V. ker., Lipót-
körut 21-a.

Raktár Csáktornyan: Todor József
urnál. 802 10-10

Hirdetmény.
Alulírt „Önsegélyző szövetkezet“ folyó év
szeptember havában

VI. CSOPORTJÁT

életbe léptetendő, tisztelettel felhívja az ezen csoportba tagként belépni szándékozók, hogy felvételük végett idejekorán személyesen vagy levélileg a

**Csáktornyai takarékpénztár rész-
vény-társulatnál**

jelentkezni méltóztassanak.

A csáktornyai takarékpénztár részvény-társulattal egyesült
„Önsegélyző szövetkezet“.

856 1-2

Osztr. vörös kereszt sorsjegyek.
Főnyeremény 15.000 frt.

Huzás szeptember 1-én.

Eredeti sorsjegyek készpénzfizetés mellett vagy részletfizetésre a legelőnyösebben.

Bank és váltó-üzlet

3%-os földhitel sorsjegyek.

1-ső kibocsátás.

Főnyeremény 45.000 frt.

Huzás augusztus 16-án.
Ígervény 1 frt és 50 kr bélyeg.

GRÜN WALD és SCHWARZ

VARAZSDON, BOLT UTCZA.

Budapesti bazilika sorsjegyek.

Főnyeremény 10.000 frt.

Huzás szeptember 1-én.

Eredeti sorsjegyek készpénzfizetés mellett a legelőnyösebben.

IGÉRVÉNYEK

minden húzáshoz.

Tőzsdei ügyletek

közvetítetnek.

Osztrák hitel sorsjegyek.

Főnyeremény 150.000 frt.

Huzás szeptember 1-én.

Ígervény 450 frt és 50 kr. bélyeg

Vásárol és elad mindennemű érték-
papirokat, u. m. sorsjegyeket, já-
radékokat, zálogleveket, részvé-
nyek és kölcsönöket ugyszintén arany és
ezüst pénzeket.

Tudakozódásokra pontosan felelünk és minden megbízást a legméltányosabban eszközölünk.

Kölcsön értékpapírokra teljes árfo-
lyamértéig.

Sorsjegyek eladása részletfizetésre.

Sorsolási veszteségek ellen való biztosítás.

Kisorsolandó értékek nyilvántartása.